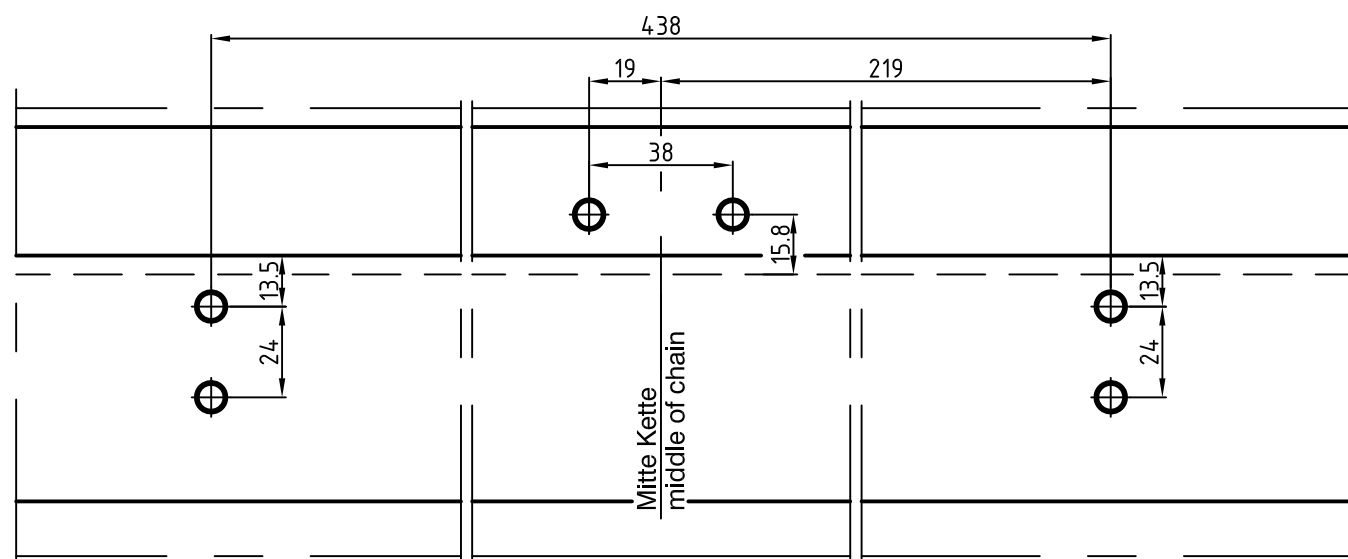
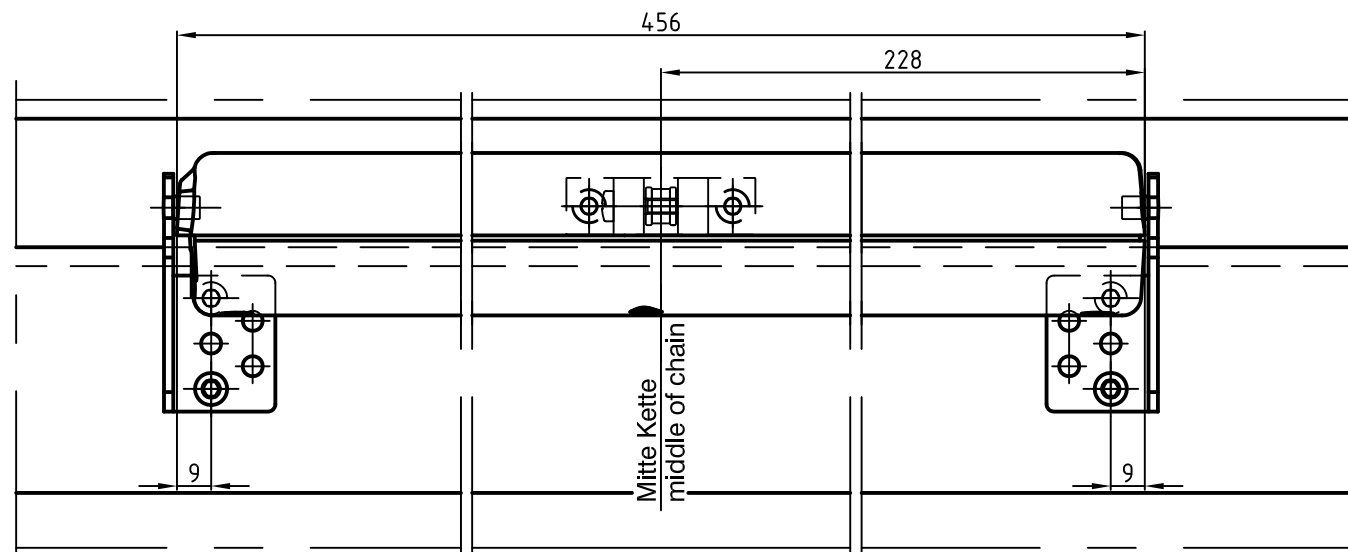


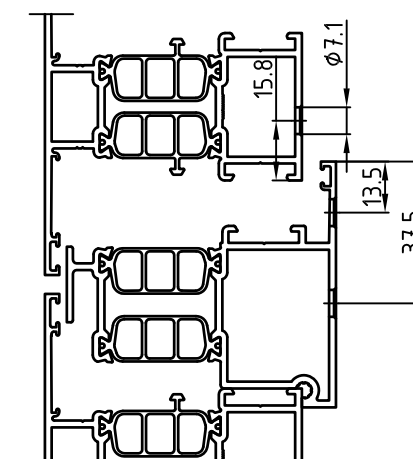
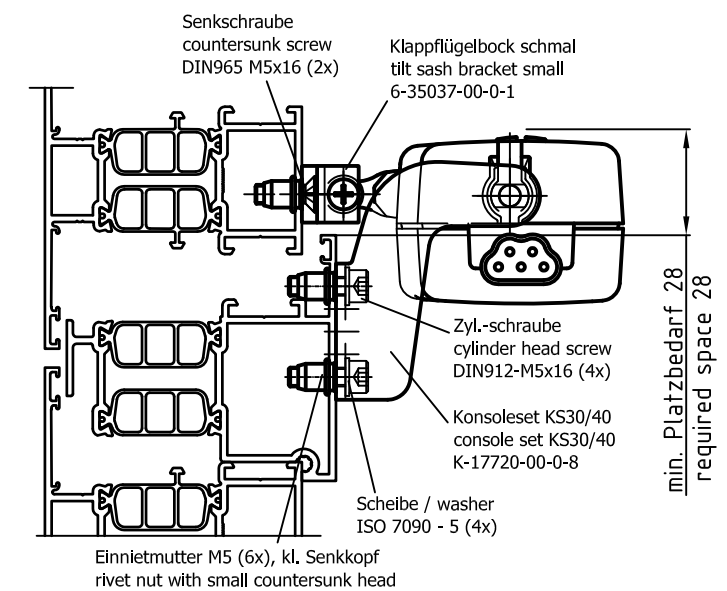


Befestigungsschrauben sind nicht im Lieferumfang enthalten
mounting screws are not included in delivery

Flügelhöhe bezieht sich auf Mitte Schwinglager
sash height relates to the middle of horizontal pivot

Bezeichnung / description	Artikel-Nr. / material number	Hub / stroke (mm)	Flügelhöhe / sash height min. (mm)	max. Schub-/Zugkraft shear-/tractive force
ELTRAL K30 - 24V	K-17832-00-0-*	200	250	300N / 300N
ELTRAL K30 Synchro - 24V	K-17833-00-0-*	300	350	300N / 300N
ELTRAL K30 - 230V	K-17834-00-0-*	400	450	300N / 300N
ELTRAL K30 Synchro - 230V	K-17835-00-0-*	500	600	300N / 300N

(*)=Farbtyp: 1=grau (RAL 7035); 6=schwarz (RAL 9005); 7=weiß (RAL 9016)



Diese Montageanleitung wendet sich an ausgebildetes Fachpersonal, Grundlegende Arbeitsschritte werden nicht näher erläutert

This assembly instructions apply to trained personnel, basic working steps are not explained

Achtung: Alle Maße sind gem. VOB am Bau zu prüfen und ggf. anzupassen !

Attention: All dimensions are to be checked at the building and if necessary adapted!

Die Montage- und Betriebsanleitung ist Bestandteil dieser Einbauzeichnung und ist daher zu beachten
The assembly and operating instruction are a component of this installation drawing and are from there to be considered

Description Einbauzeichnung ELTRAL K30, Schwing-Wendefenster, Rahmenmontage, Reynaers installation drawing ELTRAL K30, horizontal-vertical pivot window, frame mounting, ReynaersBef.-Garn. / mounting set K-17843-00-0-*						
	Mod. No. G22860	Level	released		Scale	Modification
		Ver.	--	--	1:2	1
		Draft	07.09.2009	FI		Drawing No.
	Replacement for --					0-45529-IE